

1912

A ARTE

MUSICAL

14.º ANNO

N.º 314 A 337

REDACÇÃO E ADMINISTRAÇÃO  
Praça dos Restauradores, 43 a 49  
LISBOA

1887

W. J. B. B. B.

W. J. B. B. B.

W. J. B. B. B.

W. J. B. B. B.

W. J. B. B. B.



# INDICE

	Pag.		Pag.
<b>Academia de Amadores de Musica</b>		<b>Associação de Classe dos Musicos Portuguezes</b>	
Noticias, programmas, etc., 80, 96, 100, 104, 114, 188, 193, 202..... e	208	Noticias, etc.,..... 39, 49, 70, 90, 129 e	193
<b>Artigos diversos</b>		<b>Bibliographia</b>	
		LIVROS E FOLHETOS	
Beethoven e... o bandolim.....	222	Alfredo Pinto—Horas d'arte.....	129
Caixa de Soccorro a Musicos Pobres..	228	Avelino de Sousa — O Fado e os seus censores .....	154
Canção (A) portugueza.....	46	J. M. Ferreira—Oasis.....	223
Canto coral escolar.....	157	Levy Bensabat—Luz e Sombra .....	226
Carta das Caldas.....	177	Moreira de Sá — Palestras musicas e pedagogicas .....	11
Conservatorio (Um) no Porto.....	1	P. Litta—La deesse nue.....	138
Critica (A) alleman e os musicos estrangeiros .....	58	Silva—Resumo de theoria musical....	70
Deusa (A) nua .....	138	Sousa Viterbo—Noticia de alguns pintores portuguezes ...	142
«Eros vainqueur», <i>com retrato</i> ... 73 e	93	" —O rei dos charamelas e os charamelas-móres .....	142
Faculdades (As) de trabalho de Massenet; seu pretendido valôr... 7 e	14	" —Ultimos versos....	142
Fluido (O) sonoro.....	214	JORNAES E REVISTAS	
Grandezas municipaes de outr'ora. Os charamelas da cidade de Lisboa....	13	Artes.....	50
Homonymos (Os) .....	126	Boletim da Associação da classe dos Musicos Portuguezes.....	39
Instrumentos portuguezes. ....	15	Clarão (O).....	31
«Le Lac d'amour» .....	169	Estenographo (O) illustrado.....	107
Monographías instrumentaes, <i>com gravuras</i> :		Fomento (O).....	11
A Harpa .... 21, 33, 41 e	53	Polichinello (O).....	143
O Cravo de pennas, 133, 147 e.....	160	Ridiculos musicas.....	82
Musica (A) alleman moderna. A critica musical alleman.....	37	Riomaioiense (O).....	91
Musica de programma.....	88	Tutoria (A).....	219
Orpheon de Coimbra.....	60	Vida (A) artistica.....	40
Poetas portuguezes. O livro «Oasis» de J. M. Ferreira, <i>com retrato</i> .....	223	MUSICA	
Primeiro (O) phonographo .....	29	Borba — Canto infantil.....	81
Rei (O) dos charamelas e os charamelas-móres..... 65, 74, 85, 102, 109 e	117	Bréville — Eros vainqueur.....	73
Resurreição de um auto vicentino....	94	Ferreira da Silva — Lamento, Cantilena.....	113
Ridendo.....	25	Fonseca — Toujours gai, Malmequer?.	49
Schumann..... 173, 181, 189 e	198	Freitas Branco — As tentações de S. Frei Gil.....	151
Sessão (Uma) de musica russa .....	3		
Suite «Peer Gynt» (A).....	206		
Tentações (As) de S. Frei Gil.....	151		
1913.....	228		



	Pag.		Pag.
Freitas Branco—Mirages.....	193	Clavicitherio .....	134
Guerreiro Sagner — Visão do passado	202	Cravo de Franco.....	150
La Cruz Quesada — Arias, Rezas, Can-		» de Longmann & Broderip.....	163
ções e Cantares.....	202	» de Magniai.....	149
Lita — Le lac d'amour.....	169	» de Ruckers.....	137
Neuparth — Ballada á lua.....	153	» de Taskin.....	161
Schwarz filho—Preludio, O Cruzeiro do		» de dois teclados.....	166
Sul, Canumby, Tango-		» moderno .....	167
serenata, Das Wun-		Espineta (1523).....	135
der, Der Kleinen Schi-		(1577) .....	136
cksal, Estudo em ry-		de Adam.....	150
thmo de havaneira,		de Floriani.....	147
Rondó mauresco, Cor-		de Silbermann.....	165
rupio .....	62	Espineta-oitavino.....	164
» — Ao pôr do sol, Taran-		Harpa do seculo XI.....	35
tella, Em Vigo, Carna-		» » XV.....	36
val em Porto Alegre..	132	» » XVII .....	43
» —Pyrilampos, No cume		» » XIX .....	54
do Corcovado, Cecy e		» arabe.....	36
Pery .....	194	» assyria .....	23
Silveira Paes — O' meninas d'esta rua.	62	» egypcia.....	12 e 22
* * * Cancioneiro de musicas popula-		» de Maria Stuart .....	42
res .....	219	» de O'Brien.....	35
* * * Les maîtres contemporains de		» de Cousineau.....	45
l'orgue.....	31	» de Erard.....	55
		» chromatica.....	56
<b>Caixa de Socorro a Musicos</b>		Harpa (Systema de patilhas na).....	44
<b>Pobres</b>		Harpe-clavecin.....	57
Lista de donativos, etc....	20, 227 e 228	Nablas.....	33
		Trigono medieval.....	34
		Virginal .....	135
		» de Leversidge.....	162
		» de Perius.....	148
		» de Ruckers .....	136
<b>Chronica Portuense</b>			
Noticias, concertos, etc. 1, 11, 28, 30,		<b>Instrumentos musicos</b>	
49, 60, 79, 81, 82, 89, 91, 98, 99, 100,		Auto pianista «Ideal»,.....	12 e 15
104, 106, 107, 142, 153, 171, 178, 193,		Cravo de pennas, <i>com gravuras</i> , 133,	
202, 208, 217, 218, 225 e.....	226	147.....	e 160
		Euphonium .....	69
<b>Concertos</b>		Harpa, <i>com gravuras</i> .....	21, 33, 41 e 53
(NO PAIZ)		Orgão do Augusteo de Roma .....	124
Apreciações, programmas, etc. 10, 11,		Collecção Keil.....	121
12, 17, 28, 38, 40, 46, 48, 49, 60, 62,			
68, 70, 77, 82, 89, 95, 103, 107, 112,		<b>Necrologia</b>	
120, 127, 128, 141, 153, 154, 169, 177,		(PORTUGAL)	
179, 202, 206, 207, 208, 216, 217, 218,		Alice d'Andrade Mello .....	116
219, 224, 225 e.....	226	Antonio Maria Cheu .....	180
		Antonio Pereira Monteiro .....	12
<b>Conferencias</b>		Antonio Vianna da Motta .....	220
Transcripções, apreciações, etc....	3,	Arthur Frederico de Abreu.....	132
30, 40, 46, 49, 62, 91, 96, 100, 107,		Arthur da Fonseca, <i>com retrato</i> .....	64
112 e.....	207	Augusto da Paixão .....	20
		Belmiro Augusto Carneiro.....	204
<b>Conservatorio de Lisboa</b>		Condessa d'Almeida Araujo, <i>com retrato</i>	72
Noticias, etc... 18, 31, 61, 81, 89, 91,		Eduardo Augusto Ferreira.....	180
113, 121, 128, 143, 144, 154, 194, 206	226	Ermelinda da Conceição Ferreira ....	132
		Ernestina da Cunha Machado.....	72
<b>Gravuras</b>		Ernesto Desforges.....	52
Cithara anglica.....	34		



	Pag.
Felippe Fernandes.....	52
Francisco dos Reis Torres.....	132
Henrique Carneiro.....	12
João Baptista Bello de Carvalho.....	188
Joaquim Antonio Martins..... 12 e	20
José Eduardo Pinto da Cunha.....	180
José Henrique Trindade.....	64
José Joaquim Diniz.....	20
Luiz Castanho Lopes Garcia.....	204
Manuel Carlos d'Araujo.....	40
Maria A. M. dos Reis Stromp.....	220
Martiniana A. Carvalho Vieira.....	100
Mauricio Bensaude.....	227
Paulina Stegner Judice.....	132
Raul Marques.....	100
Rodolpho C. José Puga.....	204
Victor Correia Sasseti.....	227

(ESTRANGEIRO)

Albert Diot.....	20
Alphonse Jean Hasselmans.....	100
Antoinette Fricci.....	196
Arthur Smolian.....	20
Bruno Mugellini.....	32
Cecilio de Roda.....	220
Devoyod (Madame).....	132
Edgar Tinel, <i>com retrato</i> .....	197
Flora Joutard Loevenssohn.....	72
Giulio Ricordi..... 108 e	116
Jan Blockx.....	116
Joaquim Malats.....	196
Julio Massenet, <i>com retrato</i> .... 144 e	145
Samuel Coleridge Taylor.....	196

**Notas biographicas**

(COM RETRATOS)

Alexandre Ribo.....	221
Charles Dorson.....	213
Edgar Tinel.....	197
Ernesto Fanelli.....	205
Francisco de Lacerda.....	101
Julio Massenet..... 145 e	209
Margarida Hefti.....	143
Mauricio Bensaude.....	227
Metrophano Belaieff.....	125
Miguel Llobet.....	109
Pierre de Bréville..... 73 e	93
William V. Wallace.....	196

**Notas vagas**

Chronica mensal 6, 24, 47, 66, 87 105, 119, 140, 167, 186, 200 e.....	215
--	-----

Pag.

**Noticiario**

Portugal 11, 18, 30, 39, 49, 62, 69, 81, 90, 99, 106, 113, 121, 127, 142, 153, 170, 178, 188, 193, 202, 206, 217 e...	225
Estrangeiro 18, 32, 40, 50, 63, 70, 82, 91, 108, 114, 122, 129, 144, 154, 171, 179, 194, 203, 208, 219 e.....	226

**Orpheon Portuense**

Noticias, etc. 28, 49, 60, 80, 107 e...	217
---	-----

**Retratos**

(PAIZ)

Adelia Heinz.....	97
Arthur da Fonseca.....	64
Bertha Bivar da Motta.....	32
Condessa d'Almeida Araujo.....	72
Eugenia Mantelli.....	97
Felicidade Pereira.....	97
Francisco de Lacerda.....	101
Guilherme Ribeiro.....	104
Innocencio Caldeira.....	142
João Maria Ferreira.....	223
José Vianna da Motta.....	32
Mauricio Bensaude.....	227
Palmira Mendes.....	97

(ESTRANGEIRO)

Alexandre Ribo.....	221
Charles Dorson.....	213
Edgar Tinel.....	197
Ernesto Fanelli.....	205
Julio Massenet.....	145
Metrophano Belaieff.....	125
Miguel Llobet.....	109
Pierre Bréville.....	73

**Theatro de S. Carlos**

(ARTICOS DE CRITICA)

Bohème.....	8
Carmen.....	10
Favorita.....	27
Gioconda.....	26
Huguenotes.....	16
Manon.....	9
Mefistofeles.....	9
Tosca.....	27



